STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

פאר זאפארטיגע פארשפרייטונג: נאוועמבער 6 2012

גאווערנאר קאומא מעלדט פארלענגערונגען פאר הויזגעזונדן זיך צו רי-סערטיפייען (Recertify) פאר סנעפ SNAP בענעפיטן נאך האריקעין סענדי

נאך פינף ניו יארק סיטי זיפ קאודס זענען שוין בארעכטיגט פאר 50% פון אקטאבער בענעפיטן צו ערזעצן עסנס וואס זענען פארלוירן געגאנגען פונעם שטורעם

גאווערנאר ענדרו מ. קאומא (Governor Andrew M. Cuomo) האט היינט געמאלדן אז ניו יארק סטעיט האט באקומען ערלויבעניש פון די יו.עס. אגריקולטור דעפארטמענט (U.S. Department of Agriculture [USDA]) צו פארלענגערן די צייט פון סערטיפיקאציע פאר הויזגעזונדן וועלכע באקומען סופלעמענטאל נוטרישאן אסיסטענס פראגראם (Supplemental Nutrition Assistance Program [SNAP]) בענעפיטן, אמאל געווען באוואוסט אלס פוד סטעמפס, אז די פאמיליעס זאלן נישט פארלירן זייערע בענעפיטן צוליב האריקעין סענדי. אונטער פעדעראלע רעגולאציעס מוזן הויזגעזונדן שטענדיג רי-סערטיפייען (recertify) זייער בארעכטיגונג כדי צו קענען ווייטער באקומען SNAP בענעפיטן.

ניו יארק סיטי און נעסאו, ראקלענד, סאפאלק, וועסטשעסטער, אראנדזש, פוטנאם און סאליוועון קאונטיס (New York City and Nassau, Rockland, Suffolk, Westchester, Orange, Putnam and Sullivan Counties) מעגן פארלענגערן די צייט פון סערטיפיקאציע פאר SNAP פאמיליעס וועלכע דארפן זיך ענדיגן אקטאבער און נאוועמבער, מיט איין מאנאט. די פארלענגערונגען וועט העלפן פארזיכערן אז פאמיליעס וועלכע קענען יעצט נישט רי-סערטיפייען (recertify) צוליב האריקעין סענדי פארלירן נישט צוטריט פאר SNAP בענעפיטן. דאס וועט אויך פארלייכטערן די אדמיניסטראטיווע לאסט פון די אפעקטירטע לאקאלע רעגירונג'ס דעפארטמענטס פון סאציאלע סערוויסעס וועלכע האלטן זיך אינמיטן ערהוילן פונעם חורבן.

"די פארלענגערונג וועט געבן פאר ניו יארקער אין שווער באטראפענע וועלכע באקומען SNAP בענעפיטן מער צייט צו רי-סערטיפייען פאר די בענעפיטן אז זיי זאלן נישט פארלירן בארעכטיגונג צוליב דעם שטורעם" האט גאווערנאר קאומא (Governor Cuomo) געזאגט. "אונזער ערשטע פריאריטעט איז צו העלפן ניו יארקער זיך ערהוילן אזוי שנעל ווי נאר מעגליך, און איך דאנק די USDA פאר זייער הילף".

פאמיליעס וועמענס סערטיפיקאציע פעריאדן (certification periods) ווערן פארלענגערט דורכאויס נאוועמבער וועלן האבן ביז די ענדע פון נאוועמבער צו קענען ענדיגן די רי-סערטיפיקאציע (recertification) ; פאמיליעס וועמענס סערטיפיקאציע פעריאדן (certification periods) ווערן פארלענגערט דורכאויס דעצעמבער וועלן האבן ביז די ענדע פון דעצעמבער. ניו יארק סטעיט און די אפעקטירטע קאונטיס וועלן אינפארמירן איבער די פארלענגערונג פון סערטיפיקאציע פעריאדן דורך עפענטליכע מעלדונגען.

גאווערנאר קאומא האט היינט אויך געמאלדן אז SNAP בענעפיטירער אין נאך פינף זיפ קאודס זענען שוין בארעכטיגט צו באקומען אטאמאטיש 50% פון זייערע אקטאבער מאנאטליכע SNAP בענעפיטן צו קענען ערזעצן עסנס וואס איז פארלוירן געגאנגען צוליבן שטורעם. די פינף זיפ קאודס (10038, 11224, 11251, 10029 and 10039) ווערן צוגעלייגט צו די שוין געמאלדענע ליסטע פון 77 זיפ קאודס אין ניו יארק סיטי און זיבן אנדערע קאונטיס.

Yiddish

אנדערע ניו יארקער זיפ קאודס וואס האבן געליטן לענגערע פאוער פארלוסטן וועלן נאך מעגליך ווערן צוגעלייגט ווען עס וועט זיין די דעטאלן איבער די צאל פון די אפעקטירטע פאמיליעס. די אפדעיטעט ליסטע קענט מען דא זעהן: http://otda.ny.gov/news/SNAP-replacements.pdf.

בענעפיטירער אין אלע פינף באראס און אין די אנדערע זיבן קאונטיס וועלכע זענען אפעקטירט געווארן מעגן קויפן הייסע און גרייטע עסנס מיט זייערע בענעפיטן ביז די ענדע פון נאוועמבער, א זאך וואז איז געווענליך נישט ערלויבט אונטער פעדעראלע רעגולאציעס.

###

מער נייעס איז דא ביי www.governor.ny.gov
ניו יארק סטעיט | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418

Yiddish